

Protokoll fra styremøte 8. oktober 2020

Til stede:	Erik Ulfsby, Lodve Solholm, Eli Bjørhusdal, Terje Lohndal og Torunn Reksten
Fra Språkrådet:	Åse Wetås (direktør), Åsa Kaldhussæter (styresekretær), Jo Inge Fisketjøn (stabssjef, S 44/20 og 47/20) og Sturla Berg-Olsen (seniorrådgiver, S 45/20)
Møtested:	Språkrådet, møterom i 5. etasje, Observatoriegata 1 B, Oslo / www.whereby.com/sprakradet-1
Møtetid:	12:00–15:00
Møteleder:	Ulfsby
Referent:	Kaldhussæter

Sakliste

Konstituering

S 35/20 Godkjenning av innkalling og sakliste, habilitet

S 36/20 Godkjenning av protokoll fra styremøtet 18. juni 2020

Informasjonssaker

S 37/20 Orienteringssaker v/ direktøren

S 38/20 Språkdagen 2020

S 39/20 Språkløvsprosjektet

S 40/20 Befolkningsundersøkelsen 2020 – presentasjon av resultatene

S 41/20 Fra fagråda

S 42/20 Høringer

S 43/20 Mediesaker

Vedtaksaker

S 44/20 Regnskapsrapport per 31. august – budsjettjusteringer

S 45/20 Jury til kvensk språkpris

S 46/20 Normeringssaker

S 47/20 Revidert intern instruks for Språkrådet

S 48/20 Prosjektmidler til oppfølging av fylkeskommunene

Drøftingssaker

S 49/20 Drift 2021 mht. covid-19 – ramme for planlegging

S 50/20 Språkstatus – indikatorer for måling av effekten på språkpolitikken

S 51/20 Eventuelt

Ekstra vedtakssak

S 52/20 Språkprisen 2020 – juryens innstilling

Konstituering

S 35/20 **Godkjenning av innkalling og sakliste, habilitet**

Sakspapir: Saklista 8. oktober 2020

Vedtak: Innkallingen og saklista godkjennes.

S 36/20 **Godkjenning av protokoll fra styremøtet 18. juni 2020**

Sakspapir: Utkast til protokoll

Vedtak: Styret godkjenner protokollen med en endring i merknaden til sak 22/20.

Informasjonssaker

Før informasjonssakene inviterte styrelederen til en runde rundt bordet om det nylig framlagte statsbudsjettet. Med økt arbeidsmengde og begrensede ressurser blir det viktig å gjøre bevisste prioriteringer framover. Styret ønsker en plan for dette lagt fram i desembermøtet.

S 37/20 **Direktørens orientering**

Sakspapir: Ingen

Direktøren orienterte om framlegget til statsbudsjett, sykefravær, personalendringer, ny stedsnavnforskrift, reviderte retningslinjer for normering, stipendutlysninger, tegnspråkpris og ny klarspråk-nettside.

S 38/20 **Språkdagen 2020 – status**

Sakspapir: Notat fra arbeidgruppa til Språkdagen

Vedtak: Styret tar informasjonen til orientering.

S 39/20 **Språklovsprosjektet**

Sakspapir: Orientering om framdrifta i språklovsprosjektet

Vedtak: Styret tar informasjonen til orientering.

S 40/20 Befolkningsundersøkelsen 2020 – presentasjon av resultatene

Sakspapirer: Notat fra kommunikasjonsavdelingen, spørreskjemaet som ble benyttet i undersøkelsen og powerpointpresentasjon med utvalgte resultater

Vedtak: Styret tar informasjonen til orientering.

S 41/20 Fra fagråda

Sakspapirer: 1. Referat fra møte i fagrådet for normering og språkoobservasjon 22.6.2020
2. Referat fra møte i fagrådet for skole og offentlig forvaltning 25.6.2020

Vedtak: Styret tar informasjonen til orientering.

S 42/20 Høringer

Sakspapirer: 1. Høringssvar om målbruksplan i Ålesund kommune
2. Høringsvar om NOU 2019: 23 Ny opplæringslov
3. Høringssvar til ny forskrift for dataspel
4. Høringssvar til Nasjonalt statistikkprogram 2021–2023

Vedtak: Styret tar informasjonen til orientering.

S 43/20 Mediesaker

Sakspapirer: Notat fra kommunikasjonsavdelingen og medierapport fra Retriver

Vedtak: Styret tar informasjonen til orientering.

Vedtakssaker

S 44/20 Regnskapsrapport per 31. august – budsjettjusteringer

Sakspapirer: 1. Notat fra stabssjefen
2. Regnskapsrapport per 31. august 2020
3. Budsjett med justeringer
4. Språkrådets rapport til Kulturdepartementet per 30.06.20

Vedtak: 1. Styret tar regnskapsrapporten per 31.08.20 til orientering og vedtar framlegget til justert budsjett for 2020.

2. Styret ber om at en oversikt over prosjekter blir inkludert i regnskapsrapporteringa framover.

S 45/20 Oppnevning av jurymedlemmer til Kvensk språkpris / Kväänin kielipalkinto 2021

Sakspapirer: Notat fra seksjonen for normering og språkobservasjon + statutter for språkprisen

Vedtak: Styret slutter seg til forslagene til jurymedlemmer.

S 46/20 Normerings saker

Sakspapirer: Saksforelegg fra direktøren og forslag fra fagrådet for normering og språkobservasjon

Vedtak:

- 1 a) Normeringa av de følgende substantivene blir justert i bokmål og nynorsk slik tabellen nedenfor viser:

substantiv	nåværende norm i bokmål	nåværende norm i nynorsk	forslag til ny norm	
			bokmål	nynorsk
<i>gen</i>	m/n	m/n	n	n
<i>kaliber</i> 'mål for innvendig dimensjon på løp på skytevåpen; slag, type'	m/n	m/n	n	n

(m = hankjønn, n = intetkjønn)

b) Normeringa av sammensetninger med ordene i punkt 1a som etterledd skal i hvert tilfelle følge normeringa av grunnordet.

- 2 Etter vedtak i styret blir vedtakene registrert i Norsk ordbank, kunngjort på passende måte av Språkrådet og ved anledning oppført i *Bokmålsordboka* og *Nynorskordboka*.

S 47/20 Revidert intern instruks for Språkrådet

Sakspapirer:

1. Notat fra stabssjefen
2. Utkast til ny versjon av Intern instruks for Språkrådet
3. Kulturdepartementets instruks om økonomi- og virksomhetsstyring til Språkrådet av 19. juni 2020

Vedtak: Styret vedtar Intern instruks for Språkrådet av 8. oktober 2020. Administrasjonen får fullmakt til å gjøre redaksjonelle endringer.

Drøftingssaker

S 48/20 Prosjektmidler til oppfølging av fylkeskommunene

(endra fra vedtakssak til drøftingssak)

Sakspapir: Notat fra direktøren

Vedtak: Styret tar opp saka med Kulturdepartementet i etatsstyringsdialogen.

S 49/20 Drift 2021 mht. covid-19 – ramme for planlegging

Sakspapir: Notat fra direktøren

Vedtak: Styret ønsker å drøfte saka nærmere med utgangspunkt i tre ulike scenarier. Styret ber administrasjonen utforme et slikt drøftingsnotat til desembermøtet.

S 50/20 Språkstatus – indikatorer for måling av effekten på språkpolitikken

Sakspapir: Notat fra Lars Ivar Nordal

Vedtak: Styret tar informasjonen til orientering og ønsker å drøfte detaljene når arbeidet har kommet lenger.

S 51/20 Eventuelt

Ingen saker til eventuelt.

Ekstra vedtakssak

S 52/20 Språkprisen 2020 – juryens innstilling

Sakspapir: Notat fra kommunikasjonsavdelingen

Vedtak: Styret godkjenner innstillinga.

Godkjenning

Protokoll fra møtet 8. oktober 2020 er godkjent 10. desember 2020

Erik Ulfsby

Lodve Solholm

Eli Bjørhusdal

Torunn Reksten

Terje Lohndal